

1904-04-05

AFSENDER

Gertrud Osthaus

MODTAGER

Jens Ferdinand Willumsen

FAKTA

Dokumenttype:  
Brev

Sprog:  
Fransk

Afsendersted:  
Hagen (Tyskland)

Modtagersted:  
Paris (Frankrig)

Omtalte personer:  
Karl Ernst Osthaus

Arkivplacering:  
J.F. Willumsens Museum  
Arkivkasse: A/II/5 - NO

DOKUMENTINDHOLD

Gertrud Osthaus sender to fotografier fra Willumsens udstilling i Folkwang Museum. Karl Ernst Osthaus ønsker at erhverve et værk af Willumsen til museumssamlingen, men han har endnu ikke valgt et.

TRANSSKRIFTION

Karl Ernst Osthaus  
Museum Folkwang, Hagen i. W.  
5.4.04.

Cher Monsieur

Je vous envoyé deux petites photographies, que j'ai prise pour vous donner une petite idée de l'exposition de vos tableaux. Ils nous plaisent de plus en plus, et mon mari a le vif désir d'avoir un de vos tableaux pour le musée. Mais il ne peut pas se décider en ce moment, puis qu'il a fait trop d'achats

ces derniers temps.

Je vous prie de nous faire savoir inmediatement, ou vous désirez avoir envoyé les tableaux, , puisque nous allons en voyage le vendredi, et voudrions bien avoir arrangé tout ici.

Bien des salutations de la part de mon mari,  
votre dévouée

Gertrud Osthaus



Karl Ernst Osthaus  
Museum Folkwang, Hagen i. W.

5. 4. 04.

Cher Monsieur,

Je vous envoie deux petites photographies, que j'ai prise pour vous donner une petite idée de l'exposition de vos tableaux. Ils nous plaisent de plus en plus, et mon mari a le vif désir d'avoir un de vos tableaux pour le musée. Mais il ne peut pas se décider en ce moment, puisqu'il a fait trop d'achats.

ces derniers temps.

Je vous prie de nous faire  
savoir immédiatement, ou  
vous désirez avoir envoyé les  
tableaux, ~~et si vous avez encore~~  
puisque nous allons en voyage  
le vendredi, et voudrions  
bien avoir arrangé tout ici.

Bien des salutations  
de la part de mon mari,  
votre dévoué

Gertrud Osthaus.